ÑAÏI ÑÖÔØNG TAÂY VÖÙC KYÙ

# QUYEÅN 7

(Noùi veà 5 nöôùc).

1. Nöôùc Baø La Naïi Tö.
2. Nöôùc Chieán Chuû.
3. Nöôùc Pheä Xaù Ly.
4. Nöôùc Phaát Laät Thò.
5. Nöôùc Ni Ba La.

# - NÖÔÙC BAØ LA NAÏI TÖ.

Nöôùc Baø La Naïi Tö chu vi roäng hôn 4000 daëm, phía taây ñoâ thaønh lôùn nöôùc ñoù gaàn soâng Khaéc Giaø, daøi khoaûng 18 - 19 daëm, roäng khoaûng 5 - 6 daëm, xoùm laøng keà nhau, daân chuùng sinh soáng ñoâng nhieàu, nhaø nhaø giaøu coù tieàn vaïn, phoøng thaát chaát ñaày cuûa caûi kyø ñaëc. Con ngöôøi khí taùnh oân vung, taäp tuïc meán tuïng maïnh loïc, phaàn nhieàu tin theo ngoaïi ñaïo, hieám ít cung kính Phaät phaùp, khí haäu ñieàu hoøa, luùa thoùc laém nhieàu, caây traùi ñeàu ñaën, coû ñaäu toát töôi. Coù hôn 30 ngoâi giaø lam, chö taêng coù hôn 3000 vò ñeàu taäp hoïc theo giaùo phaùp Tieåu thöøa chaùnh löôïng boä. Coù hôn traêm ngoâi ñeàn thôø trôøi, caùc haøng ngoaïi ñaïo coù hôn vaïn vò, vaø phaàn nhieàu ñeàu toân thôø trôøi Ñaïi Töï Taïi, hoaëc caét caïo toùc, hoaëc buùi cao ñoáng, hoaëc ñeå khoûa hình khoâng vaän maëc, hoaëc duøng tro boâi thaân, tinh caàn khoå haïnh, caàu thoaùt sinh töû.

Beân trong thaønh lôùn coù 20 ngoâi ñeàn thôø trôøi, taàng ñaøi nhaø thôø khaéc ñaù chaïm goã, röøng toát che boùng, ao trong giao daõi, coù toân töôïng trôøi baèng than ñaù cao gaàn traêm thöôùc, oai nghieâm chænh tuùc, troâng nhìn sôï run nhö hieän taïi thaät.

Töø thaønh lôùn veà phía ñoâng baéc; thuoäc phía taây soâng Baø La Naïi coù ngoâi Toát-ñoå-ba do vua Voâ Öu taïo döïng cao hôn traêm thöôùc, phía tröôùc coù döïng truï ñaù saéc maøu xanh bieác môùi saïch nhö göông soi, saùng nhuaàn nhö nöôùc ngöng ñoïng, beân trong thöôøng hieän aûnh töôïng ñöùc Nhö Lai.

Töø soâng Baø La Naïi veà höôùng ñoâng baéc ñi hôn 10 daëm ñeán ngoâi

giaø lam Loäc Daõ, khu bieät ranh giôùi taùm phaàn töôøng thaønh lieàn nhau bao boïc chung quanh. Taàng ñaøi lan can truøng caùc aùnh ngôøi cuøng quy cuû. Chö taêng coù caû thaûy 1500 vò ñeàu taäp hoïc theo giaùo phaùp Tieåu thöøa chaùnh löôïng boä. Beân trong töôøng thaønh lôùn coù moät ngoâi tinh xaù cao hôn 200 thöôùc, phía treân duøng vaøng roøng aån hieän laøm quaû Am Moät La, duøng ñaù laøm neàn moùng theàm caáp, duøng gaïch laøm taàng khaùm bao quanh boán phía, coù caû haøng traêm tieát caáp, ñeàu coù toân töôïng Phaät baèng vaøng roøng aån hieän. Phía trong tinh xaù coù toân töôïng ñöùc Phaät baèng than ñaù cao lôùn ñoàng nhö thaân ñöùc Nhö Lai, laøm theo theá ñong chuyeån phaùp luaân.

Töø tinh xaù veà phía taây nam coù moät ngoâi Toát-ñoå-ba do vua Voâ Öu taïo döïng, neàn moùng tuy ñaõ suïp ñoå maø coøn cao hôn traêm thöôùc, phía tröôùc coù döïng truï ñaù cao hôn 70 thöôùc, ñaù ngaäm ngoïc nhuaän soi chieáu aùnh ngôøi. Neáu ngöôøi chí thaønh caàu thænh aûnh hieän caùc töôïng, moïi töôùng thieän aùc coù luùc ñöôïc thaáy. Ñoù laø nôi sau khi ñaõ thaønh ñaúng chaùnh giaùc, ñöùc Nhö Lai chuyeån phaùp luaân laàn ñaàu tieân. Beân caïnh ñoù khoâng xa coù moät ngoâi Toát-ñoå-ba, laø nôi caùc toân giaû A Nhaõ Kieàu Traàn Nhö, v.v..., thaáy Boà-taùt xaû boû khoå haïnh beøn chaúng theo haàu hoä veä, maø ñi ñeán ñoù vaø töï taäp haønh thieàn ñònh. Beân caïnh ñoù laïi coù moät ngoâi Toát-ñoå-ba laø nôi 500 vò Ñoäc giaùc ñoàng nhaäp nieát baøn. Laïi coù ba ngoâi Toát-ñoå-ba laø nôi coù di tích cuûa ba ñöùc Phaät thôøi quaù khöù toïa thieàn vaø kinh haønh.

Beân caïnh di tích ba ñöùc Phaät kinh haønh coù ngoâi Toát-ñoå-ba, laø nôi Boà-taùt Ma Ñaùt Leä Da (tieáng Trung Hoa thôøi tieàn Ñöôøng goïi Töø laø gioøng hoï, xöa tröôùc goïi laø Di Laëc töùc löôïc goïi sai nhaàm vaäy) nhaän lôøi döï ghi seõ thaønh Phaät. Xöa kia ñöùc Nhö Lai ôû taïi nuùi Linh Thöùu, thaønh Vöông Xaù baûo cuøng caùc vò Bí Soâ raèng: “ÔÛ ñôøi töông lai taïi Thieäm Boä chaâu naøy coõi ñaát baèng phaúng, luùc con ngöôøi coù ñöôïc tuoåi thoï 8 vaïn naêm, coù moät ngöôøi chuûng toäc Baø-la-moân; gioøng hoï Töø, thaân hình thuaàn saéc vaøng roøng, quang minh toûa saùng, seõ xaû boû nhaø theá tuïc, xuaát gia thaønh Ñaúng chaùnh giaùc, roäng veà caùc chuùng sinh laäp ba hoäi giaûng phaùp, nhöõng ngöôøi ñöôïc ñöùc Phaät ñoù teá ñoä ñeàu laø caùc chuùng sinh trong di phaùp cuûa Ta gieo troàng phöôùc ñöùc, ñoái vôùi Tam baûo, nhaát taâm kính tin saâu saéc, daãu taïi gia hay xuaát gia thaûy ñeàu trì giôùi phaïm haïnh vaø ñeàu ñöôïc daãn daét giaùo hoùa chöùng quaû giaûi thoaùt. Trong ba hoäi giaûng noùi phaùp ñeàu hoùa ñoä ñoà chuùng ñaõ soáng trong di phaùp cuûa ta, sau ñoù môùi giaùo hoùa caùc haøng baïn laønh ñoàng duyeân”. Khi aáy, Boà-taùt Töø Thò nghe ñöùc Phaät noùi vaäy, lieàn töø choã ngoài ñöùng daäy baïch cuøng ñöùc Phaät raèng: “Xin nguyeän cho con laø Theá Toân Töø Thò kia vaäy”. Ñöùc Nhö Lai baûo raèng: “Nhö lôøi oâng noùi, seõ chöùng ñaéc quaû vò ñoù. Caùc ñieàu noùi treân ñeàu laø nghi thöùc cuøa oâng giaùo hoùa”.

Töø nôi Boà-taùt nhaän lôøi döï ghi thaønh Phaät veà phía taây coù ngoâi Toát- ñoå-ba, laø nôi Boà-taùt Thích-ca nhaän lôøi döï ghi thaønh Phaät. Trong thôøi hieàn kieáp, thuûa con ngöôøi coù ñöôïc tuoåi thoï hai vaïn naêm, ñöùc Phaät Ca Dieáp Ba xuaát hieän noùi ñôøi chuyeån dieäu phaùp luaân, khai môû daãn hoùa quaàn sinh, döï ghi cho Boà-taùt Hoä Minh raèng: “Boà-taùt ôû ñôøi sau luùc con ngöôøi coù ñöôïc tuoåi thoï 100 naêm, seõ thaønh Phaät hieäu laø Thích-ca Maâu-ni”.

Töø nôi Boà-taùt Thích-ca nhaän lôøi döï ghi thaønh Phaät, veà phía nam caùch khoâng xa laø nôi coù daáu tích cuûa boán ñöùc Phaät thôøi quaù khöù kinh haønh daøi hôn 50 boä cao khoaûng 7 thöôùc, duøng ñaù xanh saép chaát thaønh, phía treân laøm toân töôïng ñöùc Nhö Lai kinh haønh. Hình töôïng aáy huøng kieät khaùc laï, oai nghieâm chænh tuùc, phía treân nhuïc keá ñaëc bieät noåi hieän buùi toùc, linh töôùng chaúng aån, thaàn linh soi suoát. Phía trong töôøng thaønh aáy, caùc Thaùnh tính thaät laém nhieàu, caùc tinh xaù vaø Toát-ñoå-ba coù hôn vaøi traêm ngoâi. ÔÛ ñaây chæ löôïc neu vaøi ba söï kieän chöù khoâng theå thuaän heát.

Töø nôi töôøng thaønh ngoâi giaø lam veà phía taây coù moät ao hoà trong saïch, chu vi roäng hôn 200 boä, xöa kia ñöùc Nhö Lai töøng taém röûa trong ñoù. Tieáp veà phía taây coù ao hoà lôùn, chu vi roäng 180 boä, xöa kia ñöùc Nhö Lai thöôøng taåy röûa caùc ñoà vaät taïi trong ñoù, tieáp veà phía baéc coù moät caùi ao hoà, chu vi roäng 150 boä, xöa kia ñöùc Nhö Lai thöôøng giaët nhuoäm y trong ñoù. Trong ba ao hoà aáy ñeàu coù roàng ôû, nöôùc ao hoà aáy ñaõ saâu muøi vò laïi maùt ngoït, laéng trong saùng saïch, thöôøng khoâng taêng giaûm, nhö ngöôøi coù taâm khinh maïn vaøo giaët röûa trong ao aáy, coù loaøi thuù Kim Tyø La phaàn nhieàu laøm haïi ñoù. Coøn nhö ngöôøi vôùi taâm cung kính saâu saéc thì muùc duøng khoâng ngaïi sôï. Beân caïnh ao giaët nhuoäm y coù moät taûng ñaù vuoâng lôùn, phía treân coù daáu veát ñöôøng vaên cuûa aùo ca sa ñöùc Nhö Lai, ñöôøng vaên aáy hieän roõ aùnh ngôøi nhö khaéc phaïm. Caùc vò tònh tín thöôøng ñeán ñoù cuùng döôøng. Caùc haøng ngoaïi ñaïo nhöõng keû hung döõ daãm ñaïp leân taûng ñaù ñoù thì vua roàng trong ao lieàn noåi gioù möa.

Beân caïnh ao aáy caùch khoâng xa coù moät ngoâi Toát-ñoå-ba, laø nôi ñöùc Nhö Lai trong luùc tu Boà-taùt haïnh laøm con voi chuùa coù saùu ngaø. Coù ngöôøi thôï saên muoán caét laáy ngaø ñoù neân doái maëc aùo ca sa mang cung teân doø rình ñeå baét. Voi chuùa vì kính troïng phaùp y ca sa maø vaën beû ngaø trao cho ñoù.

Beân caïnh nôi voi chuùa beû ngaø caùch khoâng xa coù moät ngoâi Toát-ñoå-

ba, laø nôi ñöùc Nhö Lai luùc tu Boà-taùt haïnh, thöông ñôøi voâ leã, neân hieän laøm thaân chim, cuøng vôùi voi traéng kia, vaø nhó haàu ñoàng ôû ñoù hoûi nhau ai laø ngöôøi tröôùc tieân thaáy caây Ni Caâu Luaät, moãi vaät töï noùi veà söï tích, beøn xeáp ñaët lôùn nhoû, toûa lan xa gaàn, moïi ngöôøi bieát treân döôùi, caùc haøng ñaïo

tuïc thaûy quy taâm.

Beân caïnh ñoù khoâng xa vaøo trong khu röøng lôùn, coù ngoâi Toát-ñoå-ba, laø nôi xöa kia ñöùc Nhö Lai cuøng Ñeà Baø Ñaït Ña ñoàng laøm nai chuùa maø döùt trò. Xöa kia taïi xöù ñoù, trong khu röøng lôùn, coù hai ñaøn nai, moãi ñaøn coù hôn 500 con. Baáy giôø vua nöôùc ñoù ñi saên baén luøng khaép ñoàng baèng, ñaàm nöôùc. Nai chuùa Boà-taùt beøn ñeán tröôùc maët vua maø thöa raèng: “Ñaïi vöông ñi saên baén, phoùng löûa phoùng teân thì maïng soáng cuûa ñaøn chuùng toâi ñeàu döùt heát trong hoâm nay, chaúng maáy ngaøy thòt seõ raõ thoái, khoâng coøn coù ñeå sung caáp ngon laønh. Neân xin muoán laàn löôït moãi ngaøy sai baét noäp moät con nai, thì ñaïi vöông ñaõ coù ñöôïc thòt töôi môùi ngon laønh, maø chuùng toâi cuõng ñöôïc keùo daøi maïng soáng trong saùng toái”. vua thuaän theo lôøi aáy beøn xoay xa giaù trôû veà. Töø ñoù trong hai ñaøn nai laàn löôït daâng noäp maïng. Trong ñaøn nai cuûa Ñeà Baø Ñaït Ña laøm chuùa coù hôn moät con ñang mang thai, theo thöù töï ñaùng ñeán luùc cheát, con nai aáy noùi cuøng nai chuùa (Ñeà Baø Ñaït Ña) raèng: “Thaân toâi tuy ñaùng cheát, nhöng coøn con chöa phaûi luùc”. Nai chuùa töùc giaän baûo: “Ai khoâng quyù maïng soáng?”. Con nai caùi aáy môùi than raèng: “Chuùa toâi baát nhaân, khoâng cho choïn ngaøy cheát”. Vaø baùo gaáp vôùi nai chuùa Boà-taùt. Nai chuùa Boà-taùt baûo raèng: “Buoàn thöông thay! Taâm cuûa meï hieàn! AÂn ñeán vôùi con chöa ñöôïc thaønh hình. Nay toâi thay maïng cho ngöôi”. Vaø nai chuùa Boà-taùt beøn ñeán cöûa nhaø vua. Moïi ngöôøi ñi treân ñöôøng saù truyeàn xöôùng raèng: “Nai chuùa lôùn kia nay laïi vaøo aáp!”. Daân chuùng thaønh ñoâ, caùc haøng só thöù, khoâng ai chaúng voäi ñeán troâng xem. Nhaø vua nghe theá laáy laøm chaúng thaät. Ñeán khi coù ngöôøi ngoaøi cöûa vaøo taáu trình vua môùi tin. vua hoûi nai chuùa Boà-taùt sao voäi ñeán vaäy? Nai chuùa Boà-taùt ñaùp raèng: “Coù moät con nai caùi ñaùng ñeán luùc cheát, nhöng vì mang thai con chöa sinh. Taâm toâi khoâng theå cam nhaãn, neân ñem thaân naøy xin thay theá”. vua nghe theá, than raèng: “Ta ñaây tuy laøm thaân ngöôøi maø coøn thua nai. Ngöôi tuy thaân nai maø hôn caû ngöôøi!”. Töø ñoùphoùng thaû taát caû ñaøn nai khoâng thaâu naïp maïng nöõa, lieàn duøng khu röøng aáy laøm nôi loaøi nai sinh soáng, nhaân theá maø goïi ñoù laø röøng “Thí loäc” (thaû nai), vaø teân goïi Loäc Daõ phaùt xuaát töø ñoù vaäy.

Töø ngoâi giaø lam aáy veà phía taây nam caùch khoaûng 3 - 4 daëm coù moät

ngoâi Toát-ñoå-ba cao hôn 300 thöôùc, neàn moùng roäng lôùn cao vôïi, trang trí baèng caùc vaät traân quyù aùnh ngôøi. Phía treân khoâng coù taàng khaùm, tieän thieát ñaët hình bình baùt uùp. Tuy taïo döïng phoâ baøy ngoaøi truï maø khoâng coù voøng khaùnh ñaït bao quanh. Beân caïnh ñoù coù ngoâi Toát-ñoå-ba nhoû, laø nôi caùc toân giaû A Nhaõ Kieàu Traàn Nhö, v.v..., caû thaûy naêm vò boû öôùc cheá nghinh ñoùn ñöùc Phaät. Môùi ñaàu, thaùi töû Taùt Baø Haït Thích Tha Taát Ñaø

(tieáng Trung Hoa thôøi tieàn Ñöôøng goïi laø Nhaát Thieát Nghóa Thaønh, xöa tröôùc goïi laø Taát Ñaït Ña, töùc löôïc goïi sai nhaàm vaäy) sau khi vöôït thaønh ñeán nöông töïa nuùi röøng aån naùu hang coác, queân thaân caàu hoûi ñaïo. vua Tònh Phaïn môùi goïi ba ngöôøi trong gia toäc vaø hai ngöôøi beân hoï ngoaïi maø baûo raèng: “Con cuûa ta laø Nhaát Thieát Nghóa Thaønh ñaõ boû nhaø ñi tu ñaïo. Moät mình ñeán choán nuùi ñaàm, rieâng thaân soáng trong röøng chaàm, neân nay ta baûo caùc oâng cuøng ñi theo doø xeùt nôi ôû. Beân trong thì baø con chuù cha baùc caäu, beân ngoaøi ñaõ laø vua laïi toâi, phaøm moïi söï ñoäng tónh ñeàu neân xeùt bieát ñi ôû v.v.... Naêm vò aáy tuaân vaâng maïng leänh cuøng mang ñeán chung soáng gaàn ñeå baûo veä thaùi töû. Nhaân ñoù cuõng caàu caàu muoán mong thoaùt lìa. Töøng cuøng noùi vôùi nhau raèng: “Phaøm ngöôøi tu ñaïo phaûi caàn khoå môùi chuùng? Hay an laïc môùi chöùng?”. Trong ñoù, ba ngöôøi cho laø caàn khoå laø ñaïo, coøn laïi hai ngöôøi cho laø an laïc laø ñaïo. Moät beân hai ngöôøi, moät beân ba ngöôøi giao tranh laãn nhau chöa phaân minh. Khi aáy thaùi töû tö duy chí lyù, vì phuïc caùc ngoaïi ñaïo khoå haïnh, neân tieát duïc chæ aên haït gaïo haït meø ñeå giöõ thaân maïng. Hai ngöôøi kia thaáy theá maø baûo raèng: “Ñieàu thaùi töû ñang thöïc haønh chaúng phaûi laø phaùp chaân thaät. Phaøm tu ñaïo phaûi coù söï an laïc ñeå chöùng ñaéc ñoù. Nay chæ chuyeân caàn khoå chaúng phaûi cuøng ñoàng boïn vôùi chuùng toâi”. Beøn boû troán ñi xa ñeå tö duy veà quaû chöùng. Qua saùu naêm khoå haïnh, thaùi töû chöa chöùng quaû Boà-ñeà, muoán nghieäm laïi khoå haïnh chaúng phaûi laø phaùp chaân thaät, neân thoï nhaän baùt chaùo cuùng döôøng maø chöùng quaû. Ba ngöôøi kia nghe theá maø than raèng: “Coâng ñaõ saép thaønh, nay töï thoái thaát, suoát saùu naêm chuyeân haønh khoå haïnh chæ moät ngaøy toån maät coâng khoâng!”. Khi aáy beøn cuøng nhau tìm kieám hoûi ñeán hai ngöôøi kia, ñaõ ñöôïc gaëp nhau roài, laïi cuøng ngoài baøn luaän cao sieâu, maø neâu baøy raèng: “Xöa kia thaáy thaùi töû Nhaát Thieát Nghóa Thaønh ra khoûi cung vua tìm ñeán nuùi hoang vaéng, vaát boû y phuïc traân quùy, vaän maëc aùo da nai, tinh caàn gaéng cheá, trinh tieát khoå taâm, mong caàu dieäu phaùp saâu maàu, hoaøi mong chöùng quaû voâ thöôïng. Nay laïi thoï nhaän baùt chaùo söõa cuûa muïc nöõ, thaät laø hö baïi ñaïo, khuyeát phaù yù chí. Chuùng toâi bieát ñích thöïc nhö theá, khoâng theå laøm vaäy!”. Hai ngöôøi kia baûo raèng: “Caùc oâng sao thaáy ñieàu aáy muoän theá? Ñaây laø haøng ngöôøi coøn roõ vaäy. Phaøm ôû nôi cung saâu, an thay cao quyù öu thaéng, maø chaúng theå töï tónh chæ, xa daáu veát ñeán choán nuùi röøng, vaát boû ngoâi vò chuyeån luaân vöông, laøm haønh nhaân thaáp heøn bæ laäu. Sao coù theå ñaùng nghó nhôù thay! Noùi ra caøng theâm xoùt xa vaäy”. Boà-taùt xuoáng doøng soâng Ni Lieân Thuyeàn, taém xong leân ngoài döôùi goác caây Boà-ñeà, thaønh ñaït quaû vò chaùnh ñaúng chaùnh giaùc, hieäu laø Thieân Nhaân Sö, ñieàm nhieân vaéng laëng, tö duy quaùn saùt ngöôøi naøo ñaùng ñoä, môùi töï baûo raèng: “OÂng Uaát Ñaàu Lam Töû kia

chöùng ñònh phi töôûng, coù khaû naêng nhaän thoï dieäu phaùp”. Boãng nhieân töø giöõa khoâng trung caùc trôøi tìm theo tieáng baùo raèng: “OÂng Uaát Ñaàu Lam Töû qua ñôøi ñeán nay ñaõ baûy ngaøy”. Ñöùc Nhö Lai than tieác raèng: “Côù sao khoâng ñöôïc gaëp ñeå laéng nghe dieäu phaùp maø voäi theo bieán hoùa!”. Ñöùc Phaät laïi quaùn saùt xem cuøng khaép theá giôùi, nghó nhôù coù oâng A Lam Ca Lam laø ngöôøi chöùng ñaéc Voâ Sôû Höõu Xöù Ñònh, ta coù theå trao cho chí lyù. Caùc trôøi laïi baûo laø: “A Lam Ca Lam maïng chung ñaõ naêm ngaøy”. Ñöùc Nhö Lai laïi than tieác, xoùt thöông cho caùc vò aáy baïc phöôùc. Laïi quaùn xeùt xem ai laø ngöôøi ñaùng thoï giaùo phaùp? Chæ taïi trong röøng Thí Loäc coù naêm ngöôøi, coù theå ñaùng ñöôïc daãn daét tröôùc heát. Khi aáy, ñöùc Nhö Lai töø caây Boà-ñeà ñöùng daäy ñi ñeán vöôøn Loäc Daõ, oai nghi tónh laéng, thaàn quang toûa saùng, giöõa chaën maøy ngaäm chieáu saéc ngoïc, thaân thuaàn saéc maøu vaøng roøng, an töôøng nheï nhaøng ñi tôùi daãn daét naêm vò aáy. Töø xa troâng thaáy ñöùc Nhö Lai, naêm vò aáy cuøng noùi vôùi nhau raèng: “Nhaát Thieát Nghóa Thaønh kia ñang laïi ñaây, haún laø naêm thaùng voäi troâi qua maø Thaùnh quaû khoâng chöùng ñaéc, taâm hoaøi mong ñaõ thoái thaát neân tìm trôû laïi vôùi boïn chuùng ta. Chuùng ta moãi ngöôøi töï neân im laëng chôù ñöùng daäy nghinh ñoùn leã tieáp”. Ñöùc Nhö Lai ñi daàn laïi gaàn, do oai thaàn caûm chuyeån vaät tình, naêm söï aáy beøn queân maát öôùc cheá neân baùi laïy nghinh tieáp hoûi han, theo haàu nhö nghi thöùc. Ñöùc Nhö Lai daàn daàn daãn duï chæ baøy dieäu lyù, qua hai muøa an cö, naêm vò aáy môùi ñöôïc quaû chöùng.

Töø röøng Thí Loäc veà höôùng ñoâng ñi khoaûng 2 - 3 daëm ñeán moät ngoâi Toát-ñoå-ba, beân caïnh aát coù moät ao ñoäng chu vi roäng hôn 80 boä; ao aáy coù teân goïi laø “Cöùu Maïng”, laïi coøn goïi laø ao “Lieät Só”. Nghe caùc baäc laõo thaønh keå laø vaøi traêm naêm tröôùc coù moät vò aån só ñeán beân ao ñoù döïng laäp am tranh maø aån veát, roäng taäp hoïc caùc thöù kyõ thuaät, nghieân cöùu taän cuøng veà thaàn lyù, coù khaû naêng khieán ngoùi soûi bieán thaønh vaät baùu. Ngöôøi vaät thay ñoåi hình daïng, chæ chöa ñuû khaû naêng cöôõi treân gioù maây, tieáp cuøng tieân giaù. Xeùt duyeät ñoà coå, laïi caàu tieân thuaät. Phöông aáy noùi laø phaøm thuaät thaàn tieân laø thuaät tröôøng sinh. Nhö muoán caàu hoïc, tröôùc phaûi ñònh chí yù, döïng laäp ñaøn traøng chu vi roäng hôn moät tröôïng, baûo moät lieät só coù nieàm tin doõng maõnh toûa chieáu tröôùc khaép, caàm naém dao daøi ñöùng ôû goùc ñaøn, laéng nheï hôi thôû, döùt tuyeät noùi naêng töø toái ñeán saùng. Coøn ngöôøi caàu tieân ñaïo ngoài taïi trong ñaøn, tay ñeø neùn dao daøi, mieäng tuïng thaàn chuù, thaâu traû thaáy nghe ñeán saùng sôùm leân tieân. Vôùi dao beùn nhoïn naèm giöõ aáy bieán laøm thaønh kieám baùu, vuùt daãm giöõa hö khoâng töùc cuøng caùc tieân ñoàng baïn, naém kieám chæ huy, moïi ñieàu öôùc muoán thaûy ñeàu vaâng theo, khoâng suy yeáu, khoâng giaø nua, khoâng beänh, khoâng cheát. Ngöôøi aáy ñaõ

ñöôïc phöông thuaät thaàn tieân, môùi ñeán phoûng hoûi Lieät Só, baøy bieän mong caàu traûi qua nhieàu naêm maø chöa haøi hoøa taâm nguyeän. Veà sau, ñang ôû trong thaønh, thaáy gaëp moät ngöôøi buoàn khoùc men theo ñöôøng ñi. AÅn só troâng thaáy töôùng daùng ñoù, trong taâm raát vui möøng lieàn vì uûy an thaêm hoûi côù sao maø oaùn thöông ñeán theá. Ngöôøi aáy ñaùp raèng: “Toâi vì ngheøo khoå, phaûi doác söùc laøm thueâ möôùn ñeå töï soáng, ngöôøi chæ thaáy bieát raát ñaëc bieät tin duøng, kyø heïn ñuû naêm naêm seõ ñeàn ñaùp troïng thöôûng. Töø ñoù toâi nhaãn chòu caàn khoå, queân caû gian nan, saép ñuû naêm naêm, boãng coù moät saùng mai traùi nhaát, ñaõ bò ñaùnh nhuïc, laïi khoâng ñöôïc gì. Vì vaäy maø taâm ñau buoàn, bieát ai cöùu giuùp!”. Vò aån só baûo cuøng ñi ñeán nôi am tranh, duøng söùc löïc phöông thuaät bieán hoùa ñuû thöù thöùc aên ngon laønh cho aên uoáng roài, laïi daãn baûo vaøo trong ao taém goäi, thay maëc aùo môùi. Laïi ñem 500 tieàn vaøng cho ñoù maø baûo raèng: “Cöù söû duïng heát thì ñeán ñaây kieám caàu khoâng vöôït ngoaøi vaäy. Töø ñoù veà sau qua vaøi laàn caáp taëng, ngaàm laøm ñieàu aâm ñöùc caûm khaùi taâm ngöôøi aáy. Vò lieät só luoân caàu coâng hieäu maïng ñeå baûo cuøng tri kyû. Vò aån só baûo: “Ta caàu tìm lieät só, traõi qua thôøi gian naêm thaùng laâu daøi may maø ñöôïc hoäi ngoä. Dung maïo kyø ñaëc öùng ñoà, chaúng phaûi coù nguyeän xöa cuõ khaùc, moät ñeâm khoâng nghe tieáng vaäy”. Lieät só baûo raèng: “Cheát coøn chaúng töø, ñaâu nhoïc gì laéng thôû”. Khi aáy beøn thieát laäp ñaøn traøng taäp thoï tieân phaùp. Y theo phöông thöùc maø haønh söï, ngoài giöõ aùnh saùng thöøa cuûa maët nhaät. Töø sau khi maët trôøi laën moïi töï doø xeùt vieäc cuûa mình, aån só tuïng thaàn chuù, coøn lieät só ñeø neùn dao beùn nhoïn, maõi ñeán luùc gaàn saùng, boãng nhieân phaùt tieáng keâu. Khi aáy töø giöõa khoâng trung löûa phoùng xuoáng khoùi ñaát may nguøn nguït. AÅn só voäi keùo daãn Lieät só vaøo nôi ao laùnh naïn, theá roài hoûi raèng: “Ñaõ raên baûo oâng khoâng ñöôïc môû tieáng côù sao kinh haõi keâu?”. Löïc só ñaùp raèng: “Toâi ñaõ vaâng theo lôøi maõi ñeán cuoái ñeâm, mòt môø trong côn moäng khoå, bieán ñoåi khaùc laï laïi noåi leân, thaáy ngöôøi chuû nôi toâi laøm vieäc xöa kia ñích thaân ñeán uûy an thöù taï, caûm ñoäi aân saâu daøy, toâi vaãn nhaãn chaúng môû lôøi ñaùp, ngöôøi chuû aáy töùc giaän, toâi beøn bò gieát haïi. Ñang luùc nhaän chòu thaân trung aám, troâng nhìn laïi thi theå maø töï than tieác, maø vaãn giöõ nguyeän traûi qua troïn ñôøi khoâng noùi, ñeå baùo aân saâu daøy, beøn thaáy thaùc sinh trong nhaø Ñaïi Baø-la-moân taïi xöù Nam AÁn Ñoä. Cho ñeán luùc vaøo thai ra thai, traûi qua ñuû thöù khoå aùch, vì caûm ñoäi aân ñoäi ñöùc neân thöôøng chaúng môû lôøi, kòp ñeán luùc thoï hoïc, thaønh thaân, cöôùi vôï, chòu tang song thaân, sinh con, moãi moãi ñeàu nghó nhôù aân ñöùc xöa tröôùc neân nhaãn maø chaúng noùi. Moïi ngöôøi trong baø con thaân thuoäc ñeàu thaáy quaùi laï. Ñeán luùc tuoåi ñaõ 65, ngöôøi vôï toâi môùi baûo raèng: “OÂng neân noùi chöù. Neáu nhö chaúng noùi thì toâi seõ gieát con cuûa oâng ñaây”. Khi aáy toâi

chæ nghó nhôù ñaõ caùch qua ñôøi kieáp, töï nhìn thaáy mình ñaõ giaø suy, vaø chæ coù ñöôïc ñöùa con nhoû aáy. Nhaân caûn ngaên ngöôøi vôï, khieán khoâng gieát haïi, môùi beøn phaùt ra tieáng aáy vaäy”. AÅn só baûo raèng: “Ñoù laø loãi quaù taïi toâi. Ñoù laø ma nhieãu vaäy”. Lieät só aáy caûm aân. Buoàn söï vieäc khoâng thaønh neân töùc giaän maø cheát. Vì thoaùt khoûi naïn hoûa tai, neân goïi laø “Cöùu Maïng”, vì caûm aân maø cheát, neân goïi laø “Lieät só” vaäy.

Töø ao Lieät Só veà phía taây coù ngoâi Toát-ñoå-ba ba con thuù. Laø nôi ñöùc Nhö Lai ôû thôøi tu Boà-taùt haïnh thieâu thaâu. Vaøo thôøi kieáp sô, taïi röøng hoang troáng aáy, coù con choàn, con thoû vaø con khæ tuy ba con khaùc loaïi maø luoân vui hoøa. Baáy giôø trôøi Ñeá Thích muoán xeùt nghieäm ngöôøi tu haïnh Boà-taùt neân giaùng linh hieän hoùa laøm moät laõo phu ñeán noùi cuøng ba con thuù aáy raèng: “Nghe noùi ba oâng kheùo an aån vôùi nhau ö? Khoâng kinh sôï nhau ö?”. Ba con thuù ñaùp: “Daãm traûi qua coû töôi toát, raûo böôùc giöõa röøng bao la, tuy khaùc loaøi maø ñoàng vui veû, ñaõ an laïi laïc”. Laõo phu aáy baûo raèng: “Nghe noùi ba oâng tình saâu yù kín, queân caû söï giaø teä neân töø xa laïi tìm. Nay chaùnh ñang luùc ñoùi khaùt, vaäy coù gì ñeå cho aên?”. Ba con thuù noùi: “Mong ñôïi chôø giaây laùt, töï thaân chuùng toâi seõ gaáp kieám taàm”. Ki aáy caû ba con thuù ñoàng taâm queân caû chính mình phaân chia ñöôøng ñi tìm kieám thöùc aên. Con choàn men theo beán nöôùc baét ñöôïc con caù cheùp ngon laønh. Con khæ vaøo trong röøng caây beû haùi hoa traùi kyø laï, cuøng mang trôû laïi ñoàng daâng cho laõo phu. Chæ coù con thoû trôû veà khoâng, nhaûy nhoùt chung quanh. Laõo phu môùi baûo raèng: “Theo söï thaáy cuûa toâi thì caùc oâng chöa thaät söï hoøa, khæ vaø choàn cuøng ñoàng chí moãi moãi ñeàu laøm theo taâm, coøn thoû laïi trôû veà khoâng, rieâng chaúng coù gì ñaõi aên. Laáy ñoù maø noùi thì thaät söï coù theå bieát vaäy”. Con thoû nghe lôøi deøm pha aáy roài, beøn noùi vôùi khæ vaø choàn raèng: “Neân nhoùm chaát laïi nhieàu cuûi khoâ toâi môùi kieám ra laøm thöùc aên”. Choàn vaø khæ ñua nhau voäi ngaäm coû, keùo caây, ñaõ chaát thaønh ñoáng cao, löûa döõ saép ñoát chaùy, thoû noùi cuøng laõo phu raèng: “Thaân toâi nhoû yeáu, neân söï mong caàu khoù ñöôïc toaïi. Nay xin ñem taám thaân nhoû nhoi naøy ñeå sung daâng laøm moät böõa aên!”. Noùi vöøa döùt lôøi, thoû beøn nhaûy vaøo ñoáng löûa, choác laùt lieàn cheát. Khi aáy laõo phu hieän laïi thaàn trôøi Ñeá Thích daäp tröø löûa taét, gom nhaët haøi coát cuûa thoû, thöông than giaây laâu, roài noùi cuøng choàn vaø khæ raèng: “Sao phaûi ñeán noãi naøy? Toâi caûm taâm chí ñoù, khoâng ñeå maát heát veát tích aáy. Xin gôûi thoû leân vaàng traêng löu truyeàn laïi göông saùng cho ñôøi sau”. Neân ôû xöù ñoù moïi ngöôøi ñeàu noùi: “Thoû trong aùnh traêng do töø ñoù maø coù”. Vaø ngöôøi ñôøi sau ôû ñoù taïo döïng neân ngoâi Toát-ñoå-ba aáy.

Töø ñoù thuaän theo phía ñoâng doøng soâng Khaéc Giaø, ñi hôn 300 daëm

ñeán nöôùc Chieán Chuû (thuoäc Trung AÁn Ñoä).

# - NÖÔÙC CHIEÁN CHUÛ.

Nöôùc Chieán Chuû chu vi roäng hôn 2000 daëm, ñoâ thaønh gaàn soâng Khaéc Giaø chu vi roäng hôn 10 daëm. Daân chuùng sinh soáng ñoâng vui, thoân aáp gaàn keà nhau. Ñaát ñai maøu môõ, luùa thoùc gieo troàng theo muøa vuï, khí haäu hoøa söôùng, phong tuïc thuaàn chaát. Con ngöôøi taùnh khí maïnh döõ, taø chaùnh ñeàu kính tin. Coù hôn 10 ngoâi giaø lam, chö taêng coù gaàn ngaøn vò, ñeàu taäp hoïc theo giaùo phaùp Tieåu thöøa. Coù 20 ngoâi ñeàn thôø trôøi, caùc haøng ngoaïi ñaïo chung soáng laãn loän.

Töø thaønh lôùn vaà phía taây baéc, trong moät ngoâi giaø lam coù ngoâi Toát- ñoå-ba do vua Voâ Öu taïo döïng. Theo caùc baäc laõo thaønh noùi laø: trong ñoù coù moät ñaáu xaù lôïi cuûa ñöùc Nhö Lai. Xöa kia ñöùc Theá Toân töøng ñeán ôû xöù ñoù, suoát trong 7 ngaøy vì caùc chuùng trôøi ngöôøi maø hieän baøy dieãn noùi dieäu phaùp. Beân caïnh ñoù laø nôi coù daáu veát cuûa ba ñöùc Phaät thôøi quaù khöù toïa thieàn vaø kinh haønh. Gaàn ñoù laïi coù toân töôïng ñöùc Boà-taùt Töø Thò, hình löôïng tuy nhoû maø oai thaàn cao vôïi. Linh giaùm ngaàm thoâng, veát tích kyø ñaëc coù luùc hieän khôûi.

Töø thaønh lôùn theo höôùng taây ñi hôn 2000 daëm ñeán Taêng-giaø lam A Tî Ñaø Yeát Thích Noa (tieáng Trung Hoa thôøi tieàn Ñöôøng goïi laø Baát Xuyeân Nhó = khoâng xoû loå tai). Töôøng thaønh chung quanh chaúng roäng chaïm troå trang söùc raát kyø coâng, hoa ao giao aûnh. Ñaøi caùc lieàn maùi, chö taêng chænh tuùc hoøa muïc, oai nghi töôøng töï. Nghe caùc baäc laõo thaønh noùi laø: xöa tröôùc ôû nöôùc Ñoå Hoùa La taïi phía baéc nuùi tuyeát lôùn, coù vò Sa-moân ham thích hoïc ñaïo ham thích hoïc ñaïo, cuøng vaøi ba ngöôøi ñoàng keát chí höôùng, nhöõng luùc nhaøn roãi vieäc trì tuïng, thöôøng cuøng vôùi nhau raèng: “Dieäu lyù saâu xa ngoân töø chaúng theå baøn noùi ñeán cuøng cöïc, caùc Thaùnh tieân hieån hieän coù theå giaãm böôùc truy taàm, chuùng ta caàu neân phoûng hoûi chôù ngaïi nghòch caûnh ñích thaân ñi chieâm leã caùc Thaùnh tích”. Khi aáy caû hai ba ngöôøi ñoàng keát baïn choáng tích ñoàng ñi. Khi ñaõ ñeán AÁn Ñoä döøng ôû taïi caùc ngoâi giaø lam, bònh khinh thöôøng cho laø ôû choán bieân bæ, neân chaúng coù ñöôïc phoøng nhaø döøng ôû, beân ngoaøi thì bò böùc baùch bôûi gioù söông, beân trong thì bôûi thieáu ñoùi nhieàu ngaøy, neân nhan saéc tieàu tuïy, thaân hình hcæ coøn nhö caây khoâ. Baáy giôø vua nöôùc ñoù (Chieán Chuû) tuaàn ñöùc Phaät ra gaàn ngoaøi bieân giao, thaáy caùc khaùch taêng, laáy laøm quaùi laï maø hoûi raèng: “Caùc khaát só voán ngöôøi ôû xöù naøo, coù nhaân duyeân gì maø ñeán ñaây? Tai ñaõ khoâng xoû, laïi vaän maëc y phuïc dô baån xaáu teä?”. Caùc Sa-moân aáy ñaùp raèng: “Chuùng toâi laø ngöôøi ôû nöôùc Ñoå Hoùa La, kính vaâng tieáp thöøa di giaùo, daãm böôùc phong traàn daãn cuøng ñoàng baïn muoán tham quan chieâm leã caùc Thaùnh tích. Nhöng xoùt xa thay, vì keùm phöôùc neân moïi ngöôøi ñeàu

boû rôi. Caùc vò Sa-moân xöù AÁn Ñoä naøy chaúng ñoaùi hoaøi cho döøng nghæ troï, muoán trôû veà laïi queâ cuõ thì söï tham quan leã baùi chöa cuøng khaép, tuy voäi vaøng caàn khoå maø taâm beøn ñaõ sau vaäy!”. Vua nghe noùi vaäy raát möïc thöông caûm, beøn ñeán choïn Thaùnh ñòa naøy maø taïo döïng ngoâi giaø lam, duøng boâng tô saéc traéng vì caùc vò Sa-moân aáy maø cheá ñònh raèng: “Ta ñaõ ñöôïc ôû ngoâi vò cao quyù cuøng cöïc trong ñôøi, ñoù laø do söï chôû che giuùp ñôõ linh thieâng cuûa Tam baûo. Ñaõ laøm vua trong coõi ngöôøi nhöng laïi nhaän söï phoù chuùc cuûa chö Phaät, neân phaøm ñoái vôùi nhöõng ngöôøi xuaát gia toâi ñeàu hoä giuùp. Taïo laäp ngoâi giaø lam naøy laø ñeå kính môøi caùc haøng Sa-moân khaùch löõ. Töø nay trôû ñi, vôùi caùc haøng Sa-moân coù xoû loã tai khoâng ñöôïc döøng ôû taïi ngoâi giaø lam toâi taïo laäp ñaây”. Nhaân söï tích aáy maø goïi teân nhö vaäy.

Töø Taêng-giaø lam A Tî Ñaø Yeát Thích Noa theo höôùng taây nam ñi hôn traêm daëm, laïi theo höôùng nam vöôït qua soâng Khaéc Giaø, ñeán aáp Ma-ha Baø La. Xöù ñoù thuaàn laø chuûng toäc Baø-la-moân, khoâng tuaân kính Phaät phaùp, nhöng thaáy caùc haøng Sa-moân, tröôùc heát phoûng hoûi veà khaû naêng hoïc nghieäp, bieát ai laø ngöôøi coù söï nhaän bieát lôùn maïnh thì raát möïc leã kính.

Taïi phía baéc soâng Khaéc Giaø coù ngoâi ñeàn thôø trôøi Na La Dieân, truøng caùc taàng ñaøi trang söùc raát aùnh leä. Toân töôïng chö thieân ñöôïc ñuïc khaéc ñaù taïo thaønh, saéc saûo heát söùc nghó ngôïi cuûa con ngöôøi. Linh öùng khoù theå dieãn baøy heát ñöôïc. Töø ñeàn thôø trôøi Na La Dieân aáy theo höôùng ñoâng ñi hôn 30 daëm coù moät ngoâi Toát-ñoå-ba do vua Voâ Öu taïo döïng ñaõ hôn moät nöõa bò vuøi laáp döôùi ñaát, phía tröôùc coù döïng moät truï ñaù cao hôn hai tröôïng, phía treân laøm hình sö töû, khaéc ghi söï tích nhieáp phuïc quyû. Xöa kia taïi xöù ñoù coù quyû khoaùng daõ töï caäy yû coù oai löïc lôùn neân aên thòt uoáng maùu ngöôøi laøm haïi sinh linh. Ngang taøng hieän baøy laém söï yeâu quaùi, ñöùc Nhö Lai xoùt thöông nhöõng chuùng sinh cheát maø chaúng ñöôïc toaøn thaây. Ñöùc Nhö Lai beøn duøng söùc thaàn thoâng daãn duï giaùo hoùa caùc quyû. Daãn daét baèng söï cho bieát kính troïng quy y. Vaø duøng giôùi khoâng gieát haïi maø cöùu teá, caùc quyû tuaân theo söï chæ giaùo, kính phuïng chu toaøn, thieát ñaët taûng ñaù taïi ñoù, thænh Phaät leân ngoài. Vaø caàu xin ñöôïc nghe giaùo phaùp, khaéc nieäm hoä trì. Töø ñoù veà sau coù nhöõng haïng ngöôøi khoâng tin dôøi chuyeån taûng ñaù do caùc quyû saép ñaët, coù caû soá ñoâng haøng ngaøn ngöôøi maø vaãn khoâng lay chuyeån. Caây röøng xanh toát, ao nöôùc trong xanh bao chung quanh ñoù, moïi ngöôøi ñeán ñoù khoâng ai chaúng sinh taâm kinh sôï.

Beân caïnh nôi ñöùc Phaät nhieáp phuïc caùc quyû aáy caùch khoâng xa coù vaøi ngoâi Toát-ñoå-ba, trong ñaõ bò hö hoaïi laém nhieàu, nhöng hieän coøn coù

chö taêng sinh hoaït, vaø ñeàu taäp hoïc theo giaùo phaùp ñaïi thöøa. Töø ñoù theo höôùng ñoâng nam ñi hôn traêm daëm, ñeán moät ngoâi Toát-ñoå-ba, neàn moùng tuy ñaõ suïp ñoå hö hoaïi, nhöng hieän coøn cao hôn vaøi tröôïng xöa kia, sau khi ñöùc Nhö Lai dieät ñoä, caùc vò vua cuûa taùm nöôùc phaân chia xaù lôïi, vò Baø-la-moân ñong löôøng xaù lôïi, duøng maät boâi pheát trong bình ñong phaân chia cho caùc vua, coøn vò Baø-la-moân aáy giöõ laáy chieác bình ñoù mang veà, ñaõ coù ñöôïc xaù lôïi dính ôû trong bình neân beøn taïo döïng ngoâi Toát-ñoå-ba ñoù ñeå toân thôø. Thieát ñaët chieác bình aáy trong ñoù vaø cuõng nhaân vaäy maø ñaët teân. Veà sau, vua Voâ Öu khai quaät laáy bình xaù lôïi, laïi taïo döïng ngoâi Toát- ñoå-ba lôùn, hoaëc ñeán caùc ngaøy trai coù luùc toûa phoùng aùnh saùng.

Töø ñoù theo höôùng ñoâng baéc vöôït qua soâng Khaéc Giaø, ñi khoaûng 140 - 150 daëm ñeán nöôùc Pheä Xaù Ly (xöa tröôùc goïi laø Tyø Xaù Ly töùc sai nhaàm vaäy, thuoäc Trung AÁn Ñoä).

# - NÖÔÙC PHEÄ XAÙ LY.

Nöôùc Pheä Xaù Ly chu vi roäng hôn 5000 daëm, ñaát ñai maøu môõ, hoa quaû toát töôi. Quaû Am Moät La, Quaû Maäu Giaø ñaõ laém nhieàu maø laïi quyù. Khí haäu hoøa söôùng, phong tuïc thuaàn chaát, öa thích söï phöôùc ñöùc, quyù troïng ñieàu hoïc haønh. Coù vaøi traêm ngoâi giaø lam, phaàn nhieàu ñeàu ñaõ hö hoaïi, chæ coøn laïi naêm ba ngoâi, chö taêng raát hieám ít. Coù vaøi möôi ngoâi ñeàn thôø trôøi, caùc haøng ngoaïi ñaïo chung soáng laãn loän. Haøng loõa hình ngoaïi ñaïo ñoàng baïn ñoâng nhieàu. Thaønh Pheä Xaù Ly ñaõ hö hoaïi laém nhieàu, daáu veát neàn moùng xöa cuõ coøn laïi roäng khoaûng 60 - 70 daëm, chu vi cung thaønh roäng khoaûng 4 - 5 daëm ñeán moät ngoâi giaø lam, chö taêng hieám ít vaø ñeàu taäp hoïc theo giaùo phaùp Tieåu thöøa chaùnh löôïng boä. Beân caïnh ñoù coù ngoâi Toát-ñoå-ba, laø nôi xöa kia ñöùc Nhö Lai giaûng noùi kinh Tyø Ma La Caät, tröôûng giaû Töû Baûo Tích, v.v... daâng cuùng loïng baùu. Töø ñoù veà phía ñoâng coù ngoâi Toát-ñoå-ba, laø nôi caùc toân giaû Xaù Lôïi Töû, v.v... ôû taïi ñoù chöùng ñaéc quaû vò Voâ Hoïc.

Töø nôi caùc toân giaû Xaù Lôïi Töû v.v..., chöùng ñaéc quaû vò voâ hoïc veà phía ñoâng nam coù ngoâi Toát-ñoå-ba do vua nöôùc Pheä Xaù Ly taïo döïng. Xöa kia, sau khi ñöùc Nhö Lai nhaäp nieát baøn, tieân vöông nöôùc ñoù phaân chia ñöôïc phaàn xaù lôïi, neân taïo laäp toân thôø. Theo “AÁn Ñoä Kyù” noùi laø trong Toát-ñoå-ba ñoù xöa tröôùc coù moät hoäc xaù lôïi cuûa ñöùc Nhö Lai, vua Voâ Öu ñaõ môû laáy heát chín ñaáu, veà sau coù vò quoác vöông laïi muoán môû laáy, vöøa môùi chuaån bò khôûi coâng, lieàn ñoù quaû ñaát chaán ñoäng beøn khoâng daùm môû laáy. Töø ñoù veà phía taây baéc coù ngoâi Toát-ñoå-ba do vua Voâ Öu taïo laäp, beân caïnh ñoù coù moät truï ñaù cao khoaûng 50 - 60 thöôùc, phía treân laøm hình

töôïng sö töû. Töø truï ñaù ñoù veà phía nam coù moät caùi ao laø do ñaøn khæ vöôïn vì ñöùc Phaät maø moi ñaøo. Xöa kia ñöùc Nhö Lai töøng ôû taïi nôi ñoù. Töø ao aáy veà phía taây caùch khoâng xa coù moät goâi Toát-ñoå-ba laø nôi caùc khæ vöôïn mang bình baùt ñöùc Nhö Lai leo leân caây ñeå laáy maät. Laïi töø ao aáy veà phía nam caùch khoâng xa coù moät ngoâi Toát-ñoå-ba laø nôi caùc khæ vöôïn daâng baùt maät cuùng döôøng ñöùc Phaät. Vaø töø ao aáy veà goùc taây baéc coøn coù hình töôïng cuûa khæ vöôïn.

Töø ngoâi giaø lam aáy veà phía ñoâng baéc caùch khoaûng 3 - 4 daëm coù moät ngoâi Toát-ñoå-ba laø nôi vöôøn nhaø xöa cuõ cuûa Tyø Ma La Caät (tieáng Trung Hoa thôøi tieàn Ñöôøng goïi laø Voâ Caáu Xöng. Xöa tröôùc goïi laø Tònh Danh, nhöng “Tònh” töùc laø “Voâ caáu”, coøn “Danh” töùc laø “Xöng”, nghóa laø tuy ñoàng nhöng teân goïi kaùhc. Xöa tröôùc goïi laø Duy Ma Caät, töùc laø löôït goïi sai nhaàm vaäy), coù nhieàu linh dò, caùch ñoù khoâng xa coù moät thaàn xaù (nhaø thaàn) hình töôùng nhö gaïch chaát nhieàu lôùp. Töông truyeàn noùi saép chaát gaïch ñaù ñoù laø nôi tröôûng giaû Voâ Caáu Xöng hieän töôùng beänh ñeå giaûng noùi phaùp. Caùch ñoù khoâng xa coù ngoâi Toát-ñoå-ba laø nôi vöôøn nhaø xöa cuõ cuûa tröôûng giaû töû Baûo Tích. Caùch ñoù khoâng xa laïi coù ngoâi Toát- ñoå-ba laø nôi vöôøn nhaø xöa cuõ cuûa Am Moät La Nöõ, laø nôi di maãu cuûa ñöùc Phaät cuøng caùc Bí Soâ ni ôû taïi ñoù maø chöùng nhaäp nieát baøn.

Töø ngoâi giaø lam aáy veà phía baéc caùch khoaûng 3 - 4 daëm coù moät ngoâi Toát-ñoå-ba laø nôi xöa kia ñöùc Nhö Lai saép quaû nöôùc Caâu Thi Na ñeå nhaäp nieát baøn, ngöôøi cuøng caùc haøng phi nhaân cuøng ñi theo ñöùc Theá Toân ñeán ñoù ñöùng chôø ñôïi. Töø ñoù tieáp veà phía taây baéc caùch khoâng xa laïi coù moät ngoâi Toát-ñoå-ba laø nôi ñöùc Phaät ñöùng taïi ñoù troâng nhìn laïi thaønh Pheä Xaù Ly laàn cuoái cuøng. Töø ñoù veà phía nam caùch khoâng xa laïi coù moät ngoâi tinh xaù, phía tröôùc coù taïo döïng ngoâi Toát-ñoå-ba laø nôi khu vöôøn cuûa Am Moät La Nöõ daâng cuùng ñöùc Phaät.

Beân caïnh khu vöôøn cuûa Am Moät La Nöõ coù moät ngoâi Toát-ñoå-ba laø nôi ñöùc Nhö Lai döï baùo seõ nhaäp Nieát baøn. Xöa kia ñöùc Nhö Lai ñeán taïi ñoù cuøng toân giaû A-nan raèng: “Ngöôøi ñaõ chöùng ñaéc töû thaàn tuùc, coù theå soáng keùo daøi thoï maïng vôùi thôøi gian moät kieáp. Ngaøy nay ñöùc Nhö Lai ñeán taïi ñoù baûo cuøng toân giaû A-nan raèng: “Ngöôøi ñaõ chöùng ñaéc töû thaàn tuùc, coù theå soáng keùo daøi thoï maïng bao laâu?”. Qua vaøi ba phen ñöùc Phaät hoûi nhö theá, maø toân giaû A-nan bò Thieân Ma laøm meâ hoaëc neân chaúng traû lôøi. Vaø toân giaû A-nan lieàn töø choã ngoài ñöùng daäy ñi vaøo trong röøng ngoài im laëng. Khi aáy Ma laïi thænh caàu ñöùc Phaät raèng: “Nhö Lai ôû taïi theá gian giaùo hoùa ñaõ laâu, chuùng sinh ñöôïc cöùu ñoä löu chuyeån soá ñoâng nhö caùt buïi, nieàm an laïc cuûa söï tòch dieät nay ñaõ ñuùng phaûi thôøi vaäy”. Ñöùc Theá

Toân beøn laáy ít ñaát ñaët ñeå treân moùng tay maø baûo cuøng ma raèng: “Ñaát giöõa ñaïi ñòa nhieàu hay ñaát treân moùng tay cuûa ta nhieàu?”. Ma ñaùp raèng: “Ñaát giöõa ñaïi ñòa nhieàu”. Phaät baûo: “Soá chuùng sinh ta ñaõ hoùa ñoä thì nhö soá ñaát treân moùng tay cuûa ta, coøn soá chöa ñoä thì nhö giöõa ñaïi ñòa vaäy. Ba thaùng sau, ta seõ nhaäp nieát baøn”. Ma nghe ñöùc Phaät baûo vaäy beøn vui möøng maø ruùt lui. Baáy giôø toân giaû A-nan ñang ôû trong röøng boãng caûm ñieàu moäng khaùc laï, trôû laïi thöa baïch cuøng ñöùc Phaät raèng: “Con ôû trong röøng moäng thaáy coù moät caây lôùn caønh laù töôi toát, che boùng kín khaép cuøng, boãng nhieân gioù noåi daäy thoåi beû tan naùt khoâng coøn moät gì. Ñaâu chaúng phaûi laø ñöùc Nhö Lai saép nhaäp nieát baøn ö? Trong taâm con oâm hoaøi lo sôï, neân laïi thænh hoûi?”. Ñöùc Phaät baûo toân giaû A-nan raèng: “Tröôùc kia toâi ñaõ baûo hoûi oâng, nhöng oâng bò ma che môø khuaát laáp neân khi ñoù oâng khoâng thænh caàu löu ôû laïi. Ma vöông ñeán khuyeân thænh toâi sôùm nhaäp Nieát baøn. Toâi ñaõ noùi kyø haïn höùa thuaän. Neân ñieàm moäng aáy laø nhö theá vaäy”.

Beân caïnh nôi ñöùc Phaät döï baùo seõ nhaäp nieát baøn caùch khoâng xa coù moät ngoâi Toát-ñoå-ba, laø nôi ngaøn ngöôøi con ñöôïc gaëp thaáy laïi song thaân. Xöa kia coù vò tieân nhaân ôû aån nôi hang coác, vaøo trong thaùng hai xuoáng taém röûa döôùi doøng suoái trong maùt, coù con nai xuoáng uoáng nöôùc nôi doøng suoái aáy beøn caûm sinh moät ngöôøi con gaùi daùng maïo xinh ñeïp troäi vöôït khaùc ngöôøi thöôøng. Tieân nhaân gaëp thaáy vaäy beøn ñöa veà nuoâi döôõng. Veà sau, tieân nhaân baûo ngöôøi con gaùi (naøng nai) aáy ñeán nôi vò tieân khaùc ñeå xin löûa. Nhöõng daáu veát böôùc chaân giaãm treân ñaát ñeàu noåi hieän hoa sen, vò tieân kia thaáy theá laáy laøm kyø laï, beøn baûo ñi nhieãu quanh am tranh môùi cho löûa ñeå mang veà. Naøng nai beøn y theo lôøi baûo aáy môùi coù ñöôïc löûa mang trôû veà. Baáy giôø, vua Phaïm Döï ñang ñi saên thaáy hoa sen neân tìm theo daáu veát, khi ñaõ thaáy gaëp, raát vui loøng vaø laáy laøm quaùi laï, beøn ñöa naøng nai trôû veà cung. Sau ñoù, caùc thaày töôùng chieâm ñoaùn naøng nai seõ sinh ngaøn ngöôøi con, caùc ngöôøi vôï khaùc cuûa vua nghe theá khoâng ai chaúng daùm möu tính. Ñeán luùc ngaøy thaùng ñaõ ñuû, naøng nai sinh ra moät hoa sen, hoa coù ngaøn caùnh, moãi moãi caùnh coù moät ngöôøi con ngoài ôû trong. Caùc ngöôøi vôï khaùc cuûa vua deøm pha saøm taáu ñeàu goïi ñoù laø ñieàm khoâng toát laønh, beøn ñem neùm vaát giöõa doøng soâng Khaéc Giaø, theo laøn soùng daäp dìu troâi noåi. Khi aáy vua OÂ Kyø Dieân ñang tham quan phía döôùi doøng soâng, thaáy maây vaøng che phuû cöôõi soùng maø laïi, vua vôùt leân môû xem thì coù ngaøn ngöôøi con, beøn ñem veà chaêm soùc buù môùm nuoâi döôõng, ñeán luùc tröôûng thaønh coù söùc löïc maïnh. vua yû caäy coù ngaøn ngöôøi con beøn daãn binh ñaùnh chieám khaép boán phöông. Binh lính thöøa oai theá chieán thaéng laàn löôït keùo ñeán nöôùc ñoù (Pheä Xaù Lyù thuûa xöa tröôùc). Khi

aáy, vua Phaïm Döï nghe binh lính ñoâng maïnh keùo ñeán trong loøng raát lo sôï binh lính cuûa mình khoâng söùc ñòch noãi, chaúng bieát tính sao. Baáy giôø, trong taâm naøng nai bieát binh lính ñoù laø con cuûa mình neân noùi cuøng vua raèng: “Nay binh lính saép ñaùnh chieám nöôùc nhaø, treân döôùi ñeàu roái ren coõi loøng, tieän thieáp ñaây nghó suy coù theå ñaùnh baïi giaëc ñòch maïnh”. Vua chöa theå tin hieåu ñieàu ñoù, lo sôï caøng saâu xa. Naøng nai môùi leo leân laàu thaønh chôø ñôïi giaëc ñeán. Ngaøn ngöôøi con aáy daãn binh lính vaây boïc khaép boán phía thaønh. Naøng nai baûo raèng: “Chôù neân laøm ñieàu traùi ngöôïc. Ta laø meï cuûa caùc ngöôi, caùc ngöôi laø con cuûa ta”. Ngaøn ngöôøi con aáy baûo raèng: “Côù sao daùm noùi xaèng baäy vaäy?”. Naøng nai beøn ñöa tay ñeø neùn hai nuùm vuù, boãng tuoân voït ngaøn doøng söõa, nhö thieân taùnh caûm neân ñeàu rôi vaøo trong mieäng ngaøn ngöôøi con. Khi aáy ngaøn ngöôøi con aáy beøn côûi aùo giaùp, giaûi tan binh lính trôû veà vôùi gioøng toäc. Hai nöôùc giao haûo muoân daân thaûy ñeàu an laïc.

Beân caïnh nôi ngaøn ngöôøi con aáy quay veà laïi vôùi toâng toäc coù ngoâi Toát-ñoå-ba, laø nôi coù daáu veát xöa kia ñöùc Nhö Lai kinh haønh ñeán ñoù, vaø chæ baûo cuøng chuùng taêng raèng: “Ñaây laø nôi xöa kia ta trôû laïi vôùi toâng toäc ñöôïc thaáy gaëp song thaân. Muoán bieát ngaøn ngöôøi coøn aáy töùc laø ngaøn ñöùc Phaät ôû thôøi hieàn kieáp naøy vaäy”.

Töø nôi ñöùc Phaät thuaät baøy veà Baûn sinh veà phía ñoâng coù moät neàn moùng xöa cuõ, phía treân coù taïo döïng moät ngoâi Toát-ñoå-ba, coù luùa toûa phoùng aùnh saùng. Moïi ngöôøi ñeán caàu nguyeän phaàn nhieàu ñeàu ñöôïc toaïi nguyeän. Ñoù laø nôi xöa kia ñöùc Phaät giaûng noùi caùc kinh Phoå Moân, Ñaø La Ni, v.v... Truøng caùc giaûng ñöôøng hieän coøn laïi neàn moùng xöa cuõ.

Beân caïnh giaûng ñöôøng caùch khoâng xa coù ngoâi Toát-ñoå-ba, beân trong coù moät nöûa thaân phaàn xaù lôïi cuûa toân giaû A-nan. Caùch ñoù khoâng xa coù khoaûng vaøi traêm ngoâi Toát-ñoå-ba, muoán xaùc ñònh soá löôïng ñoù chöa theå bieát roõ. Ñoù laø nôi ngaøn vò ñoäc giaùc nhaäp dieät vaäy. Caû trong vaø ngoaøi chung quanh töôøng thaønh Pheä Xaù Ly, caùc Thaùnh tích coù laém nhieàu khoù theå neâu baøy ñaày ñuû, hình theá öu thaéng thaønh quaùch xöa cuõ ñoå naùt xeáp saép nhö vaõy caù cao vôïi, naêm thaùng chôït bieán ñoåi, möa naéng thuûa ñoåi thay, röøng ñaõ gaõy ñoå suy taøn, ao cuõng khoâ caïn, goác caây trô troïi coøn laïi daáu veát coù theå laáy ñoù nghieäm roõ vaäy.

Töø thaønh lôùn theo höôùng taây baéc ñi khoaûng 50 - 60 daëm, ñeán moät ngoâi Toát-ñoå-ba lôùn, laø nôi caùc Laät Chieáp Baø Töû (xöa tröôùc goïi laø Ly Xa Töû, töùc sai nhaàm vaäy) giaû bieät ñöùc Nhö Lai. Xöa kia, luùc ñöùc Nhö Lai töø thaønh Pheä Xaù Ly ñi ñeán nöôùc Caâu Thi La, caùc Laät Chieáp Baø Töû nghe ñöùc Phaät saép nhaäp nieát baøn, beøn cuøng nhau buoàn khoùc tieån bieät. Ñöùc

Theá Toân ñaõ thaáy söï buoàn thöông luyeán moä ñoù, ngoân töø khoâng theå daãn duï ñöôïc, beøn duøng söùc thaàn hoùa hieän thaønh moät doøng soâng lôùn, bôø meù cao vôïi, nöôùc soâng saâu thaúm, soùng daâng cuoàng cuoän, caùc Laät Chieát Baø Töû beøn buoàn khoùc döøng laïi, ñöùc Nhö Lai löu laïi cho caùi bình baùt ñeå laøm vaät truy nieäm.

Töø thaønh Pheä Xaù Ly veà phía taây baéc caùch gaàn 200 daëm coù moät khu thaønh xöa cuõ ñaõ hoang taøn vôùi naêm thaùng laâu daøi, ngöôøi ôû hieám ít troáng vaéng thöa thôùt. Beân trong coù ngoâi Toát-ñoå-ba, laø nôi xöa tröôùc ñöùc Phaät coù ôû taïi ñoù vì caùc vò Boà-taùt cuøng caùch chuùng trôøi ngöôøi daãn noùi veà Baûn sinh, tu Boà-taùt haïnh. Ñöùc Phaät ñôøi tröôùc töøng ôû taïi thaønh ñoù laøm vua chuyeån luaân, hieäu laø Ma-ha Ñeà B2 (tieáng Trung Hoa thôøi tieàn Ñöôøng goïi laø Ñaïi Thieân) coù öùng baûy baùu, laøm vua caû töù thieân haï, thaáy ñöôïc töôùng suy taøn bieán ñoåi, thaáu roõ lyù voâ thöôøng, beøn thaàm oâm hoaøi giaãm böôùc cao, queân tình ngoâi vò lôùn, xaû boû nöôùc nhaø maø xuaát gia hoïc ñaïo.

Töø thaønh veà phía ñoâng nam caùch khoaûng 14 - 15 daëm coù moät ngoâi Toát-ñoå-ba lôùn, laø nôi 700 vò hieàn Thaùnh kieát taäp kinh ñieån laàn thöù hai. Sau khi ñöùc Phaät nhaäp nieát baøn khoaûng 100 naêm, taïi thaønh Pheä Xaù Ly coù caùc vò Bí Soâ, xa lìa Phaät phaùp, haønh trì sai nhaàm veà giôùi luaät. Baáy giôø coù tröôûng laõo Da Xaù ôû nöôùc Kieàu-taùt-la, tröôûng laõo Tam Boà Giaø ôû nöôùc Maït Thoá La, tröôûng laõo Ly Ba Ña ôû nöôùc Haøn Nhaõ, tröôûng laõo Sa La ôû nöôùc Pheä Xaù Ly, tröôûng laõo Phuù Xaø Toâ Di La ôû nöôùc Sa La Leâ Phaát, vaø caùc vò Ñaïi A-la-haùn taâm ñöôïc töï taïi, haønh trì gìn giöõ Tam taïng, chöùng ñaéc Tam minh, coù tieáng taêm lôùn, moïi ngöôøi ñeàu nghe bieát, vaø ñeàu laø ñeä töû cuûa toân giaû A-nan. Baáy giôø tröôûng giaû Da Xaù Ñaø sai söù baùo môøi caùc vò Hieàn Thaùnh ñeàu coù theå nhoùm taäp taïi thaønh Pheä Xaù Ly, coøn thieáu moät ngöôøi, chöa ñuû soá 700. Khi aáy tröôûng laõo Phuù Xaø Toâ Di La duøng thieân nhaõn xem xeùt thaáy caùc baäc Ñaïi hieàn Thaùnh cuøng nhoùm taäp baøn nghò veà phaùp söï, beøn vaän duïng söùc thaàn tuùc, ñeán nôi phaùp hoäi. Luùc ñoù, tröôûng laõo Tam Boà Giaø ôû giöõa ñaïi chuùng tròch aùo baøy vai höõu quyø daøi maø xöôùng lôøi raèng: “Ñaïi chuùng khoâng raàm ró, thaät ñaùng khaâm troïng thay? Thaät ñaùng nghó nhôù thay! Xöa kia ñöùc ñaïi Thaùnh phaùp vöông kheùo duøng phöông tieän thò heäin nhaäp nieát baøn, naêm thaùng traûi qua tuy xa nhöng ngoân giaùo hieän coøn. Taïi thaønh Pheä Xaù Ly coù caùc Bí Soâ bieáng löôøi, sai nhaàm ñoái vôùi giôùi luaät. Coù neâu baøy 10 söï traùi ngöôïc vôùi giaùo ñieån 10 löïc. Nay chö vò Kieàu giaû thaáu suoát saâu xa veà moïi söï trì phaïm. Vaø ñaàu tieáp thöøa söï daïy raên cuûa ñaïi ñöùc A-nan, nghó nhôù muoán baùo ñaùp aân ñöùc chö Phaät truøng tuyeân laïi Thaùnh chæ”. Khi aáy caùc baäc ñaïi Thaùnh khoâng ai

chaúng buoàn caûm, lieàn vôøi caùc vò Bí Soâ nhoùm taäp roài y cöù vaøo Tyø-naïi-da (Luaät taïng) maø quôû traùch vaø caám cheá ngaên caûn, gaït tröø caùc vò sai nhaàm giaùo phaùp vaø tuyeân baøy roõ raøng veà Thaùnh giaùo laïi.

Töø nôi 700 vò hieàn Thaùnh keát taäp kinh ñieån theo höôùng nam ñi khoaûng 80 - 90 daëm ñeán ngoâi Taêng-giaø lam Thaáp Pheä Ña Boå La, taàng ñaøi voøng quanh, Toát-ñoå-ba truøng caùc baøy lieäng, taêng chuùng thanh tònh chænh tuùc ñeàu taäp hoïc giaùo phaùp ñaïi thöøa. Beân caïnh ñoù laø nôi coù daáu veát cuûa boán ñöùc Phaät thôøi quaù khöù toïa thieàn vaø kinh haønh. Beân caïnh ñoù laïi coù ngoâi Toát-ñoå-ba di vua Voâ öu taïo döïng, laø nôi xöa kia ñöùc Nhö Lai theo höôùng nam ñeán nöôùc Ma Yeát Ñaø, xoay veà höôùng baéc troâng nhìn laïi thaønh Pheä Xaù Ly, daáu veát döøng nghæ giöõa ñöôøng vaãn hieän coøn.

Töø Taêng-giaø lam Thaáp Pheâ Ña Boå La theo höôùng ñoâng nam ñi hôn 30 daëm, hai phía nam baéc cuûa soâng Khaéc Giaø moãi beân ñeàu coù moät ngoâi Toát-ñoå-ba laø nôi toân giaû A-nan Ñaø phaân thaân chia cho hai nöôùc. Toân giaû A-nan Ñaø laø con ngöôøi chuù cuûa ñöùc Nhö Lai, laø baäc ña vaên toång trì nhaän bieát saâu xa thoâng raønh moïi vaät. Sau khi ñöùc Phaät nhaäp nieát baøn, toân giaû A-nan noái tieáp toân giaû Ñaïi Ca Dieáp ñaûm nhaän haønh trì giaùo phaùp giaûng daïy saùch taán ngöôøi hoïc. Ñang luùc kinh haønh ôû trong röøng ôû nöôùc Ma Yeát Ñaø thaáy moät vò sa di ñoïc tuïng kinh Phaät, chöông cuù sai nhaàm, chöõ caâu laãn loän, toân giaû A-nan nghe roài, caûm thöông nghó nhôù caøng xoùt xa, beøn töø töø böôùc ñeán nôi vò sa di aáy daãn daét chæ daïy. Vò sa di aáy cöôøi baûo: “Ñaïi ñöùc laø ngöôøi giaø nua suy yeáu, noùi ñieàu sai nhaàm. Coøn thaày cuûa toâi laø baäc cao minh, tuoåi taùc coøn treû khoûe, toâi ñöôïc thöøa söï chæ daïy thaät khoâng sai nhaàm vaäy”. Toân giaû A-nan im laëng ruùt lui maø than raèng: “Ta nay tuy tuoåi ñaõ lôùn nhöng vì xoùt thöông caùc haøng chuùng sinh neân muoán döøng ôû daøi laâu nôi theá gian ñeå gìn giöõ chaùnh phaùp, nhöng vì chuùng sinh nghieäp löïc saâu naëng khoù theå daïy raên, neân neáu ta coù ôû laâu nôi ñôøi cuõng chaúng ích lôïi gì. ta neân choùng nhaäp nieát baøn”. Ki aáy töø nöôùc Ma Yeát Ñaø, toân giaû ñi ñeán nöôùc Pheä Xaù Ly, vöôït qua soâng Khaéc Giaø, ñi baèng thuyeàn ñang giöõa doøng soâng, vua nöôùc Ma Yeát Ñaø nghe toân giaû A-nan caát böôùc ra ñi, trong loøng raát kính moä ñöùc haïnh lieàn chuaån bò binh lính nghieâm giaù voäi ñuoåi nhanh ñeå thænh caàu trôû laïi vôùi soá vaøi traêm ngaøn quaân lính ñoùng döøng ôû taïi bôø phía nam. Coøn vua nöôùc Pheä Xaù Ly nghe tin toân giaû A-nan ñeán nöôùc mình cuõng chuaån bò binh quaân voäi sang nghinh ñoùn vôùi soá quaân vaøi traêm ngaøn ñeán döøng ñoùng taïi bôø phía baéc. Hai beân bôø soâng quaân lính ñoái nhau giaêng treo côø hieäu ngaên che caû maët nhaät. Toân giaû A-nan lo sôï coù söï ñaáu loaïn binh lính hai beân gieát haïi laãn nhau, môùi töø thuyeàn voït bay leân giöõa hö khoâng, hieän baøy thaàn bieán vaø lieàn nhaäp nieát

baøn, hoùa löûa töï thieâu ñoát nhuïc thaân, laïi phaân chieác giöõa ñaàu thaân hình, moät nöûa rôi xuoáng bôø phía nam, moät nöûa rôi xuoáng bôø phía baéc. Do ñoù hai vua ôû hai beân, moãi beân ñöôïc moät phaàn xaù lôïi, caû quaân lính ñoàng khoùc gaøo vaø ñeàu trôû veà laïi nöôùc mình, taïo döïng Toát-ñoå-ba maø phuïng tu cuùng döôøng. Töø ñoù theo höôùng ñoâng baéc ñi hôn 500 daëm ñeán nöôùc Phaát Laät Thò (ngöôøi phöông baéc goïi laø nöôùc Tam Phaït Thò, thuoäc Baéc AÁn Ñoä).

# - NÖÔÙC PHAÁT LAÄT THÒ.

Nöôùc Phaát Laät Thò chu vi roäng hôn 4000 daëm, töø ñoâng sang taây daøi, töø nam sang baéc heïp. Ñaát ñai maàu môõ, hoa quaû töôi toát, khí haäu hôi laïnh. Taùnh tình con ngöôøi gaáp voäi. Phaàn nhieàu kính troïng ngoaïi ñaïo, ít tin Phaät phaùp. coù hôn 10 ngoâi giaø lam, chö taêng coù gaàn ngaøn vò, ñoái vôùi giaùo phaùp Tieåu thöøa ñaïi thöøa ñeàu doác coâng hoïc thoâng. Coù vaøi möôi ngoâi ñeàn thôø trôøi. Caùc haøng ngoaïi ñaïo ñoâng nhieàu. Ñoâ thaønh lôùn nöôùc ñoù teân laø Thuù Noa, phaàn nhieàu ñaõ hö hoaïi suïp ñoå. Phía trong cung thaønh xöa cuõ coøn coù hôn 3000 nhaø, tôï nhö thoân aáp vaäy.

Töø doøng soâng lôùn veà phía ñoâng baéc coù moät ngoâi giaø lam, taêng chuùng hieám ít, hoïc haïnh thanh cao. Töø ñoù veà höôùng taây ñi theo phía nam doøng soâng coù moät ngoâi Toát-ñoå-ba cao hôn ba tröôïng. ÔÛ daûi phía nam doøng soâng daøi laø nôi xöa kia ñöùc Ñaïi Bi Theá Toân hoùa ñoä caùc ngö nhaân. Xöa kia, luùc ñöùc Phaät coøn taïi theá, coù 500 ngö nhaân keát ñaøn hôïp ñaûng vôùt baét loaøi thuûy toäc ôû nôi doøng soâng ñoù, vôùt baét ñöôïc moät con caù lôùn coù 18 ñaàu, moãi ñaàu coù hai maét, caùc ngö nhaân muoán gieát haïi ñoù. Khi aáy ñöùc Nhö Lai ñang ôû taïi nöôùc Pheä Xaù Ly, duøng thieân nhaõn troâng thaáy, beøn khôûi taâm thöông xoùt, nhaân thôøi gian hoaèng hoùa ñaïo, nhôø coù duyeân aáy maø khai ngoä neân baûo cuøng chuùng laø: “ÔÛ taïi nöôùc Phaát Laät Thò hieän coù con caù lôùn, ta muoán daãn daét noù ñeå khai ngoä cho caùc ngö nhaân, caùc oâng neân phaûi bieát thôøi cô”. Khi aáy ñaïi chuùng vaây quanh vaän duïng söùc thaàn tuùc vöôït giöõa hö khoâng maø ñeán beán soâng ñoù, vaãn nhö leä thöôøng baøy toøa maø ngoài, ñöùc Phaät baûo caùc ngö nhaân raèng: “Caùc oâng chôù neân gieát haïi con caù aáy”. Vaø ñöùc Phaät lieàn duøng söùc thaàn thoâng môû moân phöông tieän, oai löïc phuû truøm caù lôùn aáy, khieán noù nhaän bieát ñöôïc tuùc maïng, coù theå noùi ñöôïc tieáng ngöôøi, suoát hieåu taâm tình con ngöôøi. Baáy giôø ñöùc Nhö Lai nhaän bieát maø coá hoûi raèng: “Thaân tröôùc ngöôi töøng laøm toäi aùc gì maø löu chuyeån trong ñöôøng xaáu aùc phaûi nhaän chòu thaân hình xaáu teä naøy?”. Con caù lôùn aáy ñaùp: “Xöa tröôùc nhaân nhôø phöôùc toát laønh töï sinh trong gioøng toäc cao quyù, Ñaïi Baø-la-moân Kieáp Tyû Tha chính laø thaân con. Do

yû laïi gioøng toäc aáy neân laán löôùt khinh mieät ngöôøi thöôøng, yû mình hieåu thoâng moïi söï vaät maø khinh bæ ngöôøi ngheøo heøn, xem thöôøng kinh phaùp. Do vì taâm khinh maïn, phæ baùng chö Phaät, duøng lôøi noùi xaáu aùc maø nhuïc maï chuùng taêng, daãn loaïi hình saùnh ví nhö laïc ñaø, löøa, voi, ngöïa, v.v... caùc loaïi hình xaáu xí maø ñoái ñaõi ñoù, do vì nghieäp aùc aáy neân phaûi nhaän chòu thaân hình xaáu teä naøy. Laïi nhôø phöôùc thieän xöa tröôùc neân sinh ñôøi naøy ñöôïc gaëp ñöùc Phaät, chính maét troâng thaáy Thaùnh hoùa, thaân gaàn tieáp nhaän Thaùnh giaùo”. Nhaân ñoù maø con caù aáy saùm taï aên naên caùc nghieäp aùc ñaõ taïo töø tröôùc! Ñöùc Nhö Lai beøn tuøy cô duyeân maø nhieáp hoùa, nhö öùng ñoái maø môû daãn. Con caù lôùn aáy ñaõ ñöôïc nghe phaùp, beøn lieàn maïng chung nöông phöôùc löïc aáy ñöôïc sinh leân cung trôøi. ÔÛ ñoù, töï quaùn xeùt thaân mình do duyeân gì maø ñöôïc sinh ñaây. Khi ñaõ bieát ñöôïc tuùc maïng, beøn nghó nhôù muoán baùo ñaùp aân Phaät, lieàn cuøng caùc chuùng trôøi saùnh vaøi cuøng ñeán nôi ñöùc Phaät, leã baùi xong roài theo phía höõu maø ñi nhieãu quanh vaø lui ñöùng moät beân, duøng caùc höông hoa vaät baùu coõi trôøi ñeå daâng cuùng ñöùc Phaät. Ñöùc Theá Toân chæ baûo cho caùc ngö nhaân thaáy roõ vaø vì giaûng noùi dieäu phaùp. Khi aáy caùc ngö nhaân beøn lieàn caûm ngoä chí thaûnh ñaûnh leã saùm taï, xeù phaù löôùi chaøi, ñoát boû thuyeàn beø, quay trôû laïi nguoàn chaân thoï hoïc giaùo phaùp, sau khi ñaõ ñöôïc xuaát gia laïi nghe chí giaùo, vaø ñeàu ñöôïc ra khoûi traàn caáu ñoàng chöùng ñaéc Thaùnh quaû.

Töø nôi ñöùc Phaät hoùa ñoä caùc ngö daân theo höôùng ñoâng baéc ñi hôn traêm daëm ñeán phía taây moät thaønh xöa cuõ coù ngoâi Toát-ñoå-ba do vua Voâ Öu taïo döïng cao hôn traêm thöôùc. Laø nôi xöa kia ñöùc Phaät töøng ôû taïi ñoù saùu thaùng giaûng noùi giaùo phaùp hoùa ñoä caùc ngöôøi trôøi. Töø ñoù veà phía baéc caùch khoaûng 140 - 150 boä coù moät ngoâi Toát-ñoå-ba nhoû, laø nôi xöa kia ñöùc Phaät töøng ôû ñoù vì caùc vò Bí Soâ maø cheá giôùi. Tieáp theo veà phía taây caùch khoâng xa laïi coù ngoâi Toát-ñoå-ba toân thôø toùc vaø moùng tay cuûa ñöùc Phaät, laø nôi xöa kia ñöùc Phaät töøng ôû taïi ñoù, moïi ngöôøi ôû caùc thoân aáp xa gaàn cuøng nhau keùp ñeán ñoát höông tung raûi hoa, ñeøn ñuoác luoân röïc saùng khoâng ngöng döùt. Töø ñoù theo höôùng taây baéc ñi khoaûng 140 - 150 daëm vöôït qua nuùi vaøo hang ñoäng ñeán nöôùc Nò Ba La (thuoäc Trung AÁn Ñoä).

# - NÖÔÙC NI BA LA.

Nöôùc Ni Ba La chu vi roäng hôn 4000 daëm naèm trong nuùi tuyeát. Ñoâ thaønh lôùn nöôùc ñoù roäng hôn 20 daëm, nuùi soâng lieàn nhau, ñaát ñai thích nghi vôùi luùa thoùc laém nhieàu hoa quaû. Laø nôi saûn sinh ra caùc thöù ñoàng ñoû, traâu mao, chim maïng maïng. Mua baùn ñoåi chaùc duøng baèng tieàn ñoàng ñoû, khí haäu reùt laïnh, phong tuïc hieåm bí, con ngöôøi taùnh khí cöùng maïnh hung

döõ, tín nghóa khinh baïc, khoâng hoïc ngheà, coù söï kheùo leùo, thaân hình xaáu xí. Vôùi caùc giaùo nghóa taø chaùnh ñeàu kính tin. Caùc ngoâi giaø lam vaø ñeàn thôø trôøi, tieáp nhau vaùch töôùng noái tieáp goùc caïnh, chö taêng coù hôn 2000 vò. Ñoái vôùi giaùo lyù ñaïi thöøa Tieåu thöøa ñeàu doác coâng taäp hoïc. Caùc haøng ngoaïi ñaïo dò hoïc soá löôïng chaúng roõ laø bao nhieâu. vua Saùt Ñeá Lôïi thuoäc chuûng toäc Laät Chieáp Baø, coù chí hoïc thanh cao, thuaàn kính tin Phaät phaùp. Gaàn ñaây coù vò vua teân laø Öông Thaân Phaït Ma (tieáng Trung Hoa thôøi tieàn Ñöôøng goïi laø Quang Truï) laø ngöôøi hoïc roäng thoâng maãn töï cheá taùc luaän Thanh Minh. Meán troïng ngöôøi ham hoïc, kính chuoäng caùc baäc ñöùc haïnh, neân tieáng taêm vang khaép xa gaàn. Töø ñoâ thaønh veà phía ñoâng nam coù ao nöôùc nhoû, neáu duøng löûa ngöôøi neùm xuoáng, nöôùc lieàn boác chaùy, laïi neùm caùc vaät khaùc cuõng bieán thaønh löûa.

Töø ñoù trôû veà laïi nöôùc Pheä Xaù Ly theo höôùng nam vöôït qua soâng Khaéc Giaø ñeán nöôùc Ma Yeát Ñaø (xöa tröôùc goïi laø Ma-kieät-ñaø, coøn goïi laø Ma Kieät Ñeà, ñeàu laø sai nhaàm vaäy, thuoäc Trung AÁn Ñoä).

■